

Bezirksausschuss des 12. Stadtbezirkes  
**Schwabing-Freimann**



Landeshauptstadt  
München

Landeshauptstadt München, Direktorium,  
BA-Geschäftsstelle Mitte, Tal 13, 80331 München

**An alle  
Bezirksausschussmitglieder  
des Bezirksausschusses 12,  
Vertreter von Behörden,  
Stadtrat und Presse  
Bürgerinnen und Bürger**

**Vorsitzender  
Werner Lederer-Piloty**

**Privat:**  
Telefon: 089/397007  
E-Mail: [architekten@lederer-piloty.de](mailto:architekten@lederer-piloty.de)

**Geschäftsstelle:**  
Tal 13, 80331 München

Telefon: 089/22802675  
Telefax: 089/22802674  
e-mail: [bag-mitte.dir@muenchen.de](mailto:bag-mitte.dir@muenchen.de)

**München, 29.07.2015**

**Protokoll zur öffentlichen Sitzung des Bezirksausschusses 12 Schwabing-Freimann**

**am Dienstag, den 28.07.2015,  
in der Seidlvilla, Nikolaiplatz 1b, 80802 München**

Sitzungsbeginn:	19.40 Uhr
Sitzungsende:	21.32 Uhr
Sitzungsleitung:	Herr Werner Lederer-Piloty
Schriftführerin:	Frau Caterina Heidenreich (BA-G Mitte)
BA-Mitglieder:	siehe Anwesenheitsliste
Presse / Gäste:	siehe Gästeliste

**A  
A.1. Allgemeines  
Eröffnung und Begrüßung, Feststellung der Anwesenheit und Beschlussfähigkeit,  
Beschluss über zu behandelnde Anträge und die endgültige Tagesordnung**

Der Vorsitzende des BA 12, Herr Lederer-Piloty, begrüßt die anwesenden Mitglieder des Bezirksausschusses sowie die Gäste und die Mitarbeiterin der BA-Geschäftsstelle und stellt die ordnungsgemäße Ladung und Beschlussfähigkeit fest.

**Folgende Tagesordnungspunkte werden nachträglich in die Tagesordnung aufgenommen bzw. abgesetzt:**

Herr Dr. Engler-Hamm plädiert für die Nichtbehandlung der Anträge zur Fröttmaninger Heide. Nach reger Diskussion wird die Aufnahme der Anträge - en bloc mit den anderen Nachträgen - zur Abstimmung gestellt.

- A.3.2. Hornbach – Erreichbarkeit und Nachbarschaftsparkplätze  
wird abgesetzt, Behandlung im Oktober
- A.6.1. NSG Fröttmaninger Heide (überparteilicher Antrag)
- A.6.2. Inschutznahme der Fröttmaninger Heide gemäß Beschluss  
des BA vom 02.07.2015 (Initiative Herr Ekkehard Pascoe)
- B.0. Gestaltung der Platzfläche an der Tram 23, Domagkstraße
- B.2.1. Erweiterung der bestehenden Freischankfläche, Occamstraße 7

- B.3.1.5. Leopoldstraße 202 – 202a, Fl.Nr.: 894/9, Neubau zweier Wohngebäude anstelle / auf vorhandener Bausubstanz – Vorbescheid, Fällungen gemäß Plan
- B.3.1.6. Hackmahdgasse 4, Fl.Nr.: 309/5019, Neubau dreier Stadthäuser mit Garagen, Fällung gemäß Plan
- C.1.2. Errichtung eines beleuchteten Fußgängerüberweges an der Lotte-Branz-Straße vor Hausnummer 2 – Zebrastreifen (Initiative Herr Patric Wolf)
- D.1.1. Wannda e.V. auch 2016 in Freimann (Initiative Herr Johannes Trischler)
- D.1.2. Fortführung des Kinderprojekts „Fahrender Raum“ (Initiative Herr Johannes Trischler)
- D.2.3. Gewährung eines Zuschusses aus dem Budget des BA 12 in Höhe von 2.255,95 €: Kreisjugendring München-Stadt – Projekt „Willkommen in München“ für das Sommerprogramm für unbegleitete Minderjährige vom 03. bis 14.08.2015

Der nachträglichen Aufnahme der vorgenannten Tagesordnungspunkte und der Absetzung von TOP A.3.2. wird

**mehrheitlich zugestimmt.**

**Die Tagesordnung wird mit diesen Änderungen**

**mehrheitlich angenommen.**

#### **A.2. Genehmigung der Niederschrift der letzten Sitzung**

Die Protokolle der BA-Sitzung vom 02.07.2015 werden

**einstimmig angenommen.**

#### **A.3. Kurzbericht des Vorsitzenden und Allgemeine Themen**

Herr Lederer-Piloty berichtet, dass sich in der Bayernkaserne den FC Bayern Kaserne e.V. gebildet hat, welcher sich um die Flüchtlinge kümmert und Hilfe anbietet.

##### **A.3.1. Vorstellung der Planung zur Neugestaltung des Umfeldes – Siegestor durch das Baureferat**

Vertreter des Baureferats erläuterten kurz die Planungen zur Umgebung Siegestor. Diese Planungen sind Ergebnis eines Bürgerbeteiligungsverfahrens, welches im Dezember 2013 stattfand. Dabei haben sich zwei Varianten herauskristallisiert. In Variante 1 ist die geplante Bushaltestelle als Buskap, in Variante 2 als Busbucht vorgesehen. Die Rad- und Fußwege werden in beiden Varianten optimiert. Auf der Ludwig- / Leopoldstraße sollen die von Norden kommenden Pappelreihen durch zahlreiche Neupflanzungen ergänzt werden; die Straßen erhalten dadurch Alleecharakter. Die ausführlichen Unterlagen zur Planung liegen der Geschäftsstelle vor und können dort eingesehen werden.

Herr Lederer-Piloty schlägt vor folgendes Votum zu beschließen:

„Der BA begrüßt und befürwortet die Planungen um das Siegestor. Die Stadt soll eingreifen, im Prinzip so, wie die Planung – Variante 1 – vorgestellt.“

Dem Votum wird

**mehrheitlich zugestimmt.**

##### **(N)A.3.2. Hornbach – Erreichbarkeit und Nachbarschaftsparkplätze**

**abgesetzt, Behandlung im Oktober**

#### **A.4. Kurzbericht der Polizei**

- keine Wortmeldung -

## A.5. Aktuelle Viertelstunde, Bürgerinnen und Bürger haben das Wort

Diverse Freimanner Bürger sind anwesend und äußern ihre Bedenken zur neuen Verordnung zum Schutz der Fröttmaninger Heide. Diese Verordnung schützt nur die Heide und bietet nicht – anders als in den vielen Workshops gefordert und festgehalten – bebauungsnahe Erholungsflächen für Anwohner und Besucher. Die Enttäuschung der Bürger ist groß, sie fühlen sich von der Stadt und vom BA nicht ernst genommen. Sie legen Einspruch gegen diese Verordnung ein. Herr Keitel und Herr Lederer-Piloty versuchen den Bürgern zu erklären, warum die ausgewiesenen Flächen geschützt werden müssen und nicht überall Betretungsrechte bestehen. Die betroffenen Bürger verlassen daraufhin unter großem Tumult den Saal.

## A.6. Anträge

(N)A.6.1. NSG Fröttmaninger Heide (überparteilicher Antrag)

**Entscheidungsvorschlag:** nach reger Diskussion Zustimmung zum Antrag mit der Änderung: kein überparteilicher Antrag, sondern Antrag der SPD

Dem Entscheidungsvorschlag wird **mehrheitlich zugestimmt.**

(N)A.6.2. Inschutznahme der Fröttmaninger Heide gemäß Beschluss des BA vom 02.07.2015 (Initiative Herr Ekkehard Pascoe), siehe auch A.6.1.

**Entscheidungsvorschlag:** nach reger Diskussion Zustimmung zum Antrag

Dem Entscheidungsvorschlag wird **mehrheitlich zugestimmt.**

## A.7. Unterrichtungen

A.7.1. Akteneinsichtsrecht für Bezirksausschussmitglieder (Schreiben des Oberbürgermeisters)  
A.7.2. Besetzung des Feriensenats 2015

Auf Nachfrage der Geschäftsstelle, wer sich in diesem Jahr um die Schlüsselabholung für den Sitzungsraum kümmert, erklärte sich Herr Lederer-Piloty bereit, in Zusammenarbeit mit Herrn Hilger, die Schlüsselabholung und nach der Sitzung Rückgabe zu übernehmen.

A.7.3. Eilentscheidung: Sommerfest mit Bedürftigen am 26.07.2015 am Adam-Erminger-Platz  
- zugestimmt -

A.7.4. Sitzungstermine 2016

**- en bloc ohne Einwand so zur Kenntnis -**

## A.8. Entscheidungen

### A.9. Anhörungen

A.9.1. Änderung der BA-Geschäftsordnung: Abstimmung über einzelne Teile eines Antrages (BA-Antrag Nr.: B 01057 des BA 7 Sendling-Westpark)

**Entscheidungsvorschlag:** Zustimmung zum Vorschlag des Direktoriums zur Änderung der GeschO; Aufnahme der Regelung zum Abstimmungsverfahren bei mehrteiligen Anträgen zur Schaffung von Rechtsklarheit

Dem Entscheidungsvorschlag wird **einstimmig zugestimmt.**

## A.10. BA-Angelegenheiten

A.10.1. Oktoberfest 2015 (Wunschtermin, 2 Ausweichtermine, 30 Personen, ab wann und für welchen Zeitraum)

**Entscheidungsvorschlag:** Wunschtermin: 24.09.2015, Ausweichtermin 1:30.09.2015, Ausweichtermin 2: 01.10.2015, 30 Personen, Reservierung ab: 15.00 Uhr bis: Ende

Dem Entscheidungsvorschlag wird **einstimmig zugestimmt.**

**B. Stadtplanung und Architektur**

(N)B.0. Gestaltung der Platzfläche an der Tram 23, Domagkstraße

**Entscheidungsvorschlag:** Frau Piloty berichtet kurz über das Projekt. Es handelt sich hier um eine gute Planung für zwei L-förmig aneinander grenzende Platzräume die unterschiedlich gestaltet werden. Es werden viele Bäume gepflanzt (Zierobst bzw. Feldahorngruppen), es wird viel Grün und Ruhezone geben. Die Realisierung ist für 2016 geplant; der UA empfiehlt Zustimmung

Dem Entscheidungsvorschlag wird **einstimmig zugestimmt.**

**B.1. Anträge****B.2. Entscheidungen**

(N)B.2.1. Erweiterung der bestehenden Freischankfläche, Occamstraße 7

**Entscheidungsvorschlag:** Zustimmung zur Erweiterung der Freischankfläche

Dem Entscheidungsvorschlag wird **einstimmig zugestimmt.**

**B.3. Anhörungen****B.3.1. Baumfällungen**

B.3.1.1. Mies-van-der-Rohe-Straße 1, Fl.Nr.: 864/35, Umbau eines Verwaltungsgebäudes, Fällung von zwei Robinien

**Entscheidungsvorschlag:** Zustimmung zur Fällung unter der Maßgabe der Ersatzpflanzung gemäß Freiflächengestaltungsplan

Dem Entscheidungsvorschlag wird **mehrheitlich zugestimmt.**

B.3.1.2. Ingolstädter Straße, Fl.Nr.: 320/12, Neubau Akademiegebäude mit Außenanlagen im Nachwuchsleistungszentrum FC-Bayern München, Fällungen gemäß Plan

**Entscheidungsvorschlag:** Zustimmung zur Fällung der Bäume gemäß Baumbestandsplan

Dem Entscheidungsvorschlag wird **einstimmig zugestimmt.**

B.3.1.3. Kaiserstraße 5, Umbau und Nutzungsänderung eines denkmalgeschützten Hauses, Fällung von drei serbischen Fichten und einer Thujahecke

**Entscheidungsvorschlag:** Zustimmung zur Fällung der Fichten und der Hecke

Dem Entscheidungsvorschlag wird **einstimmig zugestimmt.**

B.3.1.4. Lilienthalallee 35-45, Fl.Nr.: 170/196, Umbau der ehemaligen Dampflokrichthalle in ein Oldtimer- und Sportwagen-Zentrum, Fällung div. Bäume

**Entscheidungsvorschlag:** nach reger Diskussion wird vorgeschlagen, einen Ortstermin mit der Unteren Naturschutzbehörde und der Landschaftsarchitektin Gebhard, die für den Grünordnungsplan in diesem Bereich verantwortlich ist, zu vereinbaren; Frau Peter übernimmt die Planung des Ortstermins

Dem Entscheidungsvorschlag wird **einstimmig zugestimmt.**

- (N)B.3.1.5. Leopoldstraße 202 – 202a, Fl.Nr.: 894/9, Neubau zweier Wohngebäude anstelle / auf vorhandener Bausubstanz – Vorbescheid, Fällungen gemäß Plan

**Entscheidungsvorschlag:** Kenntnisnahme, aus den Unterlagen gehen keine Baumfällungen hervor, Rücksendung der vorgelegten Pläne und Forderung nach aussagekräftigen Unterlagen, die dem BA zur Anhörung vorgelegt werden.

Dem Entscheidungsvorschlag wird **einstimmig zugestimmt.**

- (N)B.3.1.6. Hackmahdgasse 4, Fl.Nr.: 309/5019, Neubau dreier Stadthäuser mit Garagen, Fällung gemäß Plan

**Entscheidungsvorschlag:** grundsätzlich Zustimmung zur Fällung, außer den beiden Fichten im Süden, diese stehen nicht im Baugrubenbereich und sollen erhalten bleiben; auf Ersatzpflanzung wird Wert gelegt

Dem Entscheidungsvorschlag wird **mehrheitlich zugestimmt.**

Zum Bauvorhaben merkt der BA an, dass die Planungen grob verunstaltend wirken, die Planung sollte zwingend in gestalterischer Hinsicht überarbeitet werden.

Dieser Anmerkung zum Bauvorhaben wird **einstimmig zugestimmt.**

### **B.3.2. Sonstige Anhörungen**

- B.3.2.1. Bauleitplanung der Gemeinde Ismaning – Aufstellung des Bebauungsplanes Nr. 82a für das Gebiet „Westlich der Münchener Straße, nördlich der Wasserturmstraße“

**Entscheidungsvorschlag:** Zustimmung zur Aufstellung des Bebauungsplanes Nr. 82a für das Gebiet „Westlich der Münchener Straße, nördlich der Wasserturmstraße“ in der Gemeinde Ismaning

Dem Entscheidungsvorschlag wird **einstimmig zugestimmt.**

- B.3.2.2. Bauleitplanung der Gemeinde Ismaning – 15. Änderung des Flächennutzungsplanes und Aufstellung des Bebauungsplanes Nr. 29c – Erweiterung des Gewerbegebietes „AGROB Medien- und Gewerbepark“

**Entscheidungsvorschlag:** Zustimmung zur Änderung des Flächennutzungsplanes und Aufstellung des Bebauungsplanes Nr. 29c – Erweiterung des Gewerbegebietes „AGROB Medien- und Gewerbepark“ in der Gemeinde Ismaning

Dem Entscheidungsvorschlag wird **einstimmig zugestimmt.**

- B.3.2.3. Ingolstädter Straße, Fl.Nr.: 320/12, Neubau Spielstätte im Nachwuchsleistungszentrum FC Bayern München

**Entscheidungsvorschlag:** Zustimmung zum Bauvorhaben

Dem Entscheidungsvorschlag wird **einstimmig zugestimmt.**

- B.3.2.4. Lindberghstraße 3, Fl.Nr.: 170/159, Umbau eines Büro- und Gewerbehauses – Vorbescheid

**Entscheidungsvorschlag:** Zustimmung zum Vorbescheid

Dem Entscheidungsvorschlag wird **einstimmig zugestimmt.**

B.3.2.5. Leopoldstraße 120, Fl.Nr.: 911/3, Erweiterung eines Hotels – Vorbescheid

**Entscheidungsvorschlag:** Zustimmung zur Variante 1 des Vorbescheides, dies ist die einzig in Frage kommende Variante. Eine weitere Versiegelung des Innenhofes wird abgelehnt, die Abstandsflächenunterschreitung für die Nebengebäude ebenso. Des Weiteren regt der BA an, die gesamte Fassade zur Leopoldstraße gestalterisch aufzuwerten und den Innenhof zu begrünen.

Dem Entscheidungsvorschlag wird

**einstimmig zugestimmt.**

**B.4. Bürgeranliegen**

**B.5. Unterrichtungen**

**B.5.1. Erledigte BA-Anträge und BV-Empfehlungen**

**B.5.2. Genehmigte Baumfällungen**

**B.5.3. Sonstige Unterrichtungen**

B.5.3.1. Baumaßnahmen der Stadtwerke München

B.5.3.1.a) Stromprojekt Herzogstraße

B.5.3.1.b) Stromprojekt Otto-Sendtner-Straße

B.5.3.1.c) Stromprojekt Leopoldstraße

B.5.3.2. Freiflächengestaltungssatzung ändern – Begrünung nur noch bei erdgeschossigen Dächern oder Garagen wegen der Optik (Antrag der AfD vom 26.02.2015)

Beschluss des Ausschusses für Stadtplanung und Bauordnung vom 08.07.2015

Sitzungsvorlage Nr.: 14-20 / V 03433

B.5.3.3. Zukunft der Arbeit in München III: München stärkt die vielfältige und kleinteilige Struktur des Einzelhandels (Antrag von DIE LINKE und der ÖDP vom 04.02.2015)

Beschluss des Ausschusses für Stadtplanung und Bauordnung vom 08.07.2015

Sitzungsvorlage Nr.: 14-20 / V 02900

B.5.3.4. Wohnen in München VI – Zeitplan und Themenvorschau

Beschluss des Ausschusses für Stadtplanung und Bauordnung vom 08.07.2015

Sitzungsvorlage Nr.: 14-20 / V 03161

B.5.3.5. Städtebauliche Entwicklungsmaßnahme Bayernkaserne und Bereich östlich der Bayernkaserne – Ergebnisse des VOF-Verfahrens einschließlich Wettbewerb und weiteres

Vorgehen sowie Änderung des Flächennutzungsplanes mit integrierter Landschaftsplanung (incl. BA-Antrag B 01152); Sitzungsvorlage Nr.: 14-20 / V 02994

Beschluss des Ausschusses für Stadtplanung und Bauordnung vom 08.07.2015

B.5.3.6. Städtebauliche Entwicklungsmaßnahme Funkkaserne – Bebauungsplan mit Grünordnung

Nr. 1943 b Bauquartier WA 16 und WA 18; Sitzungsvorlage Nr.: 14-20 / V 3436

Beschluss des Ausschusses für Stadtplanung und Bauordnung vom 08.07.2015

**- en bloc ohne Einwand so zur Kenntnis -**

**C. Umwelt und Verkehr**

**C.1. Anträge**

C.1.1. Verbesserung der Beleuchtungssituation in der Fußgängerunterführung an der Erlöserkirche (Initiative Frau Dagmar Reich)

**Entscheidungsvorschlag:** Zustimmung zum Antrag mit der Änderung, letzter Satz: „Vielmehr sollte zusätzliches / **helleres, brillantes Licht und weiße Decken** als Ergänzung zur ordentlichen Gestaltung verstanden werden.“ und Weiterleitung an die Verwaltung

Dem Entscheidungsvorschlag wird

**einstimmig zugestimmt.**

(N)C.1.2. Errichtung eines beleuchteten Fußgängerüberweges an der Lotte-Branz-Straße vor Hausnummer 2 – Zebrastreifen (Initiative Herr Patric Wolf)

**Entscheidungsvorschlag:** Zustimmung zum Antrag und Weiterleitung an die Verwaltung

Dem Entscheidungsvorschlag wird

**einstimmig zugestimmt.**

**C.2. Entscheidungen**

**C.3. Anhörungen****C.3.1. Verkehrsrechtliche Anordnungen**

C.3.1.1. Errichtung eines absoluten Halteverbots auf der Nordseite der Rümmanstraße vor den Anwesen 21-23, 27-31 und 35-39 werktags (Di – Do) von 7.00 bis 12.00 Uhr

**Entscheidungsvorschlag:** Nichtbefassung und Weiterleitung an den zuständigen Bezirksausschuss 4

Dem Entscheidungsvorschlag wird **einstimmig zugestimmt.**

**C.3.2. Sonstige Anhörungen**

C.3.2.1. Neubau und Austausch von Lichtsignalanlagen an folgenden Kreuzungen: Frankfurter Ring / Ungererstraße, Domagkstraße / Ungererstraße und Grasmeierstraße / Ungererstraße

**Entscheidungsvorschlag:** Zustimmung zum Neubau und Austausch der Lichtsignalanlagen

Dem Entscheidungsvorschlag wird **einstimmig zugestimmt.**

C.3.2.2. Radtour durch den Stadtbezirk (Terminvorschläge)

**Entscheidungsvorschlag:** Herr Pascoe wird sich nach den Sommerferien um einen Termin kümmern und die Planung übernehmen

Dem Entscheidungsvorschlag wird **einstimmig zugestimmt.**

**C.4. Bürgeranliegen**

C.4.1. Verkehrskonzept an der Kreuzung Franz-Joseph-Straße / Leopoldstraße und Aufstellung von Mülleimern im Leopoldpark

**Entscheidungsvorschlag:** Der UA schlägt vor, die Geradeausspur mit einem zusätzlichen Linksabbiegerpfeil zu versehen. Die Fahrradaufstellfläche und der Fahrradweg soll so bleiben wie bisher, Weiterleitung an die Verwaltung und Zustimmung zu dem Vorschlag, die Mülleimer im Leopoldpark mit Deckel zu versehen. Dies wird ebenfalls an die Verwaltung weitergeleitet.

Dem Entscheidungsvorschlag wird **einstimmig zugestimmt.**

C.4.2. Flugrouten über Schwabing

**Entscheidungsvorschlag:** Herr Wolf hat eine fundierte Antwort der DFS - Deutsche Flugsicherung GmbH – vorliegen; diese wird dem Bürger zugesandt

Dem Entscheidungsvorschlag wird **einstimmig zugestimmt.**

C.4.3. Öffnung des Radweges auf der Nordseite der Heidemannstraße für alle Radfahrer

**Entscheidungsvorschlag:** Ablehnung des Anliegens, die Breite des Radweges ist für Zweirichtungsverkehr nicht ausreichend, eher lebensgefährlich

Dem Entscheidungsvorschlag wird **einstimmig zugestimmt.**

C.4.4. Änderung der Verkehrsführung am Admiralbogen und Errichtung einer Anwohnerparkzone

**Entscheidungsvorschlag:** Ablehnung des Anliegens, der UA verweist auf die Antragslage und das geforderte Anwohnerschutzkonzept. Der Admiralbogen kann nicht zur einspurigen Straße zurückgebaut werden, der Fan-Platz ist schon im Visier der Polizei / Stadt und des BAs

Dem Entscheidungsvorschlag wird **einstimmig zugestimmt.**

C.4.5. Feilitzschstraße: Zufahrt nur für Anwohner, keine Durchfahrt für LKW's

**Entscheidungsvorschlag:** nach kurzer Diskussion schlägt Herr Lederer-Piloty vor, das Anliegen mit dem dringenden Appell an die Verwaltung weiterzuleiten, zeitnah vor Fertigstellung des Wedekindplatzes eine befriedigende Lösung zu finden.

Dem Entscheidungsvorschlag wird **einstimmig zugestimmt.**

## **C.5. Unterrichtungen**

### **C.5.1. Erledigte BA-Anträge und BV-Empfehlungen**

C.5.1.1. Verkehrsberuhigung Ungererstraße (BA-Antrag B 00826)

C.5.1.2. Schulweg zur Grundschule am Bauhausplatz für die Schulkinder der Parkstadt Schwabing (BA-Antrag B 00944)

C.5.1.3. Ablehnung der beantragten Erhöhung der Zuschauerkapazität in der Allianz-Arena auf 75.000 (Empfehlung Nr.: E 00090)

**- en bloc ohne Einwand so zur Kenntnis -**

### **C.5.2. Verkehrsrechtliche Anordnungen**

#### **C.5.3. Sonstige Unterrichtungen**

C.5.3.1. Tram 23 mit großer Umkehrschleife (Antwort des Referats für Stadtplanung und Bauordnung auf ein Bürgeranliegen)

C.5.3.2. Baustelleneinrichtung auf der städtischen Grünanlage am Kaiserplatz 1 vom 01.07. bis 31.12.2015

C.5.3.3. Koordination und Service im Radverkehr; Sitzungsvorlage Nr.: 14-20 / V 03026  
Beschluss des Ausschusses für Stadtplanung und Bauordnung vom 08.07.2015

C.5.3.4. Parklizenzgebiet Kiefern Garten – Anwohner der Allianz Arena schützen! (Antwort des Referats für Stadtplanung und Bauordnung auf einen Antrag der AfD vom 22.04.2015)

C.5.3.5. Nahverkehrsplan der Landeshauptstadt München; Sitzungsvorlage Nr.: 14-20 / V 03603  
Beschluss des Ausschusses für Stadtplanung und Bauordnung vom 08.07.2015

C.5.3.6. Änderungen im Projektablauf MVG-Rad- Information der MVG

C.5.3.7. Fußgänger- und Radfahrerquerung über die Ingolstädter Straße am Euro-Industriepark West

(Antwort des Kreisverwaltungsreferats auf ein Bürgeranliegen)

C.5.3.8. Information über das Betriebskonzept der Linien U3/U6 während der Stellwerksarbeiten im Bereich U-Bahnhof Poccistraße am 16./23.08.2015

C.5.3.9. Anbringung eines „Grünen Pfeils“ an der Kreuzung (von Norden kommend) Ungererstraße / Schenkendorfstraße (Antwort des Kreisverwaltungsreferats auf ein Bürgeranliegen)

**- en bloc ohne Einwand so zur Kenntnis -**

## **D. Bildung, Kultur und Soziales**

### **D.1. Anträge**

(N)D.1.1. Wannda e.V. auch 2016 in Freimann (Initiative Herr Johannes Trischler)

**Entscheidungsvorschlag:** Zustimmung zum Antrag und Weiterleitung an die Verwaltung

Dem Entscheidungsvorschlag wird **einstimmig zugestimmt.**

(N)D.1.2. Fortführung des Kinderprojekts „Fahrender Raum“ (Initiative Herr Johannes Trischler)

**Entscheidungsvorschlag:** Zustimmung zum Antrag und Weiterleitung an die Verwaltung

Dem Entscheidungsvorschlag wird **einstimmig zugestimmt.**



**D.2. Entscheidungen**

- D.2.1. Gewährung eines Zuschusses aus dem Budget des BA 12 in Höhe von 3.267,00 €: Kinderschutz e.V., HeideTreff Nachbarschaftstreff, für den Workshop „Dance Borderless“ vom 10.08 bis 30.08.2015

**Entscheidungsvorschlag:** Zustimmung auf Gewährung eines Zuschusses in Höhe von 3.000,00 €

Dem Entscheidungsvorschlag wird **einstimmig zugestimmt.**

- D.2.2. Gewährung eines Zuschusses aus dem Budget des BA 12 in Höhe von 180,00 €: Evangelisches Hilfswerk München gGmbH für das Sommerfest der Teestube „komm“-Streetwork am 07.08.2015

**Entscheidungsvorschlag:** Zustimmung auf Gewährung eines Zuschusses in Höhe von 180,00 €

Dem Entscheidungsvorschlag wird **einstimmig zugestimmt.**

- (N)D.2.3. Gewährung eines Zuschusses aus dem Budget des BA 12 in Höhe von 2.255,95 €: Kreisjugendring München-Stadt – Projekt „Willkommen in München“ für das Sommerprogramm für unbegleitete Minderjährige vom 03. bis 14.08.2015

**Entscheidungsvorschlag:** das Projekt selbst wird begrüßt, jedoch lehnt der BA den Antrag ab, da das Fest nicht im Stadtbezirk 12 stattfindet, die unbegleiteten minderjährigen Flüchtlinge durch den BA bereits Förderungen erhalten haben und auch weiter erhalten werden, soweit die Aktionen im Stadtbezirk stattfinden

Dem Entscheidungsvorschlag wird **einstimmig zugestimmt.**

**D.3. Anhörungen**

- D.3.1. Spielaktion des Freizeittreffs Freimann am 30.09.2015 am Spielplatz im Haidpark

**Entscheidungsvorschlag:** Zustimmung zur Durchführung der Spielaktion des Freizeittreffs Freimann am Spielplatz im Haidpark

Dem Entscheidungsvorschlag wird **einstimmig zugestimmt.**

**D.4. Bürgeranliegen****D.5. Unterrichtungen****D.5.1. Erledigte BA-Anträge und BV-Empfehlungen**

- D.5.1.1. Verlegung der Räumlichkeiten des Mieterbeirates in der Burgstraße 4 (BA-Antrag Nr. B 00813)

- D.5.1.2. Benennung von Beauftragten in Flüchtlingsfragen (BA-Antrag B 01021)

**- en bloc ohne Einwand so zur Kenntnis -**

**D.5.2. Unveränderte Fortführung von Gaststättenbetrieben****D.5.3. Sonstige Unterrichtungen**

- D.5.3.1. Errichtung eines Hauses für Kinder mit 3 Kinderkrippen- und 3 Kindergartengruppen auf dem Gebiet der ehemaligen Funkkaserne II an der Max-Bill-Straße 65

Genehmigung des Nutzerbedarfsprogramms; Sitzungsvorlage Nr.: 14-20 / V 03498

Beschluss des Bildungsausschusses des Stadtrates vom 08.07.2015

- D.5.3.2. Schulbauoffensive 2013 – 2020; Sitzungsvorlage Nr.: 14-20 / V 03448

Beschluss des Bildungsausschusses gemeinsam mit dem Sportausschuss, dem Bauausschuss, dem Verwaltungs- und Personalausschuss, dem Ausschuss für Stadtplanung und Bauordnung, dem Finanzausschuss und dem Umweltausschuss des Stadtrates am 09.07.2015

- D.5.3.3. Nachbarschaftsarbeit in München stärken; Sitzungsvorlage Nr.: 14-20 / V 01597  
Beschluss des Sozialausschusses vom 09.07.2015

- D.5.3.4. Bescheide:
- D.5.3.4.a) Theater Heppel & Ettlich für Podiumsgespräche von Juli bis Dezember 2015 in Höhe von 1.875,00 €
- D.5.3.4.b) Domagkateliers gGmbH für die Offenen Ateliertage von 03. - 05.07.2015 in Höhe von 2.500,00 €
- D.5.3.4.c) Theater des Hölzernen Gelächters für Sommertheaterproduktion im August/September 2015 in Höhe von 3.150,00 €
- D.5.3.4.d) Fußballabteilung des ESV München Freimann für die 60-Jahr-Feier der Fußballabteilung des ESV München Freimann vom 24.07. - 26.07.2015 in Höhe von 1.500,00 €
- D.5.3.4.e) Wilhelmschule-Förderverein e.V. für ein Zirkusprojekt vom 29.06. - 03.07.2015 in Höhe von 500,00 €
- D.5.3.5. Verwendungsnachweise
- D.5.3.5.a) Bewohnerinitiative Kunigundenstraße 29 für die Herstellung und Anbringung einer Gedenktafel in Höhe von 1.200,00 €
- D.5.3.5.b) Linkshänder e.V. für das Straßenkunstprojekt „Ein Platz für alle“ am 16./17.05.2015 in Höhe von 400,00 €

**en bloc ohne Einwand so zur Kenntnis -**

## **E Sonstiges / Termine**

### **E.1 Im August entfallen alle Unterausschusssitzungen und die Regionalausschusssitzung!**

#### **Nächste BA-, UA- und Regionalausschuss-Sitzungen**

- E.1.1. Regionalausschusssitzung  
Dienstag, den 22.09.2015 um 19.00 Uhr in der Freiwillige Feuerwehr München Abteilung Freimann, Heinrich-Groh-Straße 8, 80939 München
- E.1.2. UA-Sitzungen am Mittwoch, den 23.09.2015 um 19.30 Uhr:  
- UA Bildung, Kultur und Soziales: Seidlvilla, Nikolaiplatz 1b  
- UA Stadtplanung und Architektur: Seidlvilla, Nikolaiplatz 1b  
- UA Umwelt und Verkehr: Seidlvilla, Nikolaiplatz 1b
- E.1.3. **August - Feriensenat**
- |            |           |   |
|------------|-----------|---|
| 25.08.2015 | 19.30 Uhr | Heidehaus, Admiralbogen<br>(U-Bahn-Station Fröttmaning) |
|------------|-----------|---|
- September**
- |        |            |           |                             |
|--------|------------|-----------|-----------------------------|
| Plenum | 29.09.2015 | 19.30 Uhr | Seidlvilla, Nikolaiplatz 1b |
| UA's   | 23.09.2015 | 19.30 Uhr | Seidlvilla, Nikolaiplatz 1b |
- Oktober**
- |        |            |           |  |
|--------|------------|-----------|--|
| Plenum | 27.10.2015 | 19.30 Uhr | LOK Freimann, Gustav-Mahler-Str. 2                         |
| UA's   | 21.10.2015 | 19.30 Uhr | Seidlvilla, Nikolaiplatz 1b bzw. „Rotunde“, Königinstr. 44 |

## **F. Nichtöffentliche Angelegenheiten**

- gesondertes Protokoll -

### **Bürgersprechstunde des BA 12:**

Jeden Mittwoch von 17.30 bis 19.00 Uhr in der Seidlvilla, 1.OG, Nikolaiplatz 1b, mit dem Vorsitzenden, Herrn Werner Lederer-Piloty.

In den Schulferien findet keine Bürgersprechstunde statt.

München, 29.07.2015

Protokoll:

gez.



Werner Lederer-Piloty  
Vorsitzender des BA 12  
- Schwabing-Freimann -

Caterina Heidenreich  
BA-Geschäftsstelle